

	Skater Hockey Inline Hockey		Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 JB Wiggertal United					Goals / Torschützen / Buts / Reti					Penalties / Strafen / Punitions												
	CLUB 1		JB Wiggertal United		NCE		CLUB 2		MGI Malcantone/Novaggio Twins		NCE																
	Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega																								
Lieu / Ort Location / Luogo		Rothrist		Date / Datum Date / Data		02.09.2017																					
Start / Beginn Début / Inizio		14:00		End / Ende Fin / Fine		15:37		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		NVCB12																	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																							
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa																							
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori		37																					
No Card / Liz. No Lic. / Tess.		202217		Surname / Name No. / Tess. - Prénom / Nome		STAMMBACH Oliver		Signature / Firma Unterschrift																			
Time Keeper Chronométrateur		202404		ZIETALA Martin																							
Referee 1 Arbitre 1		204035		TSCHUI Andreas																							
Referee 2 Arbitre 2		202166		KOCH Tobias																							
Tech. Director Directeur tech.																											
RESULT																											
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO				FINAL																							
		CLUB 1		CLUB 2		CLUB 1		CLUB 2																			
1 Time / Drittel Tiers / Tempo		2		1		7		1																			
2 Time / Drittel Tiers / Tempo		4		0		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore JB Wiggertal United																					
3 Time / Drittel Tiers / Tempo		1		0		CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma																					
Overtime / Verl. Prol. / Sup.		0		0		CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma																					
Penalty / Rigori		0		0																							
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																											
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		30023																			
		LEONARDI Paolo																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
2 MGI Malcantone/Novaggio Twins																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Card / Pass Lic / Tess No		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		Nr. No.		min		Start		End / Ende Fin / Fine		code	
97		C		CATTANEO Nico		214305		19:34		97 13 1						58:45		18 2		00:00		60:00		S2			
16		A		PEDRAZZETTI Theo		216857																					
51		G		LURASCHI Bixio		214210																					
		G																									
95				CATTANEO Leo		212335																					
18				LEONARDI Loris		212329																					
21				RUSPINI Nicolo		214241																					
13				HOSLI Dennis		216124																					
53				SIGNORINI Mattia		215006																					
10				RANZONI Giovanni		217597																					
55				GREGORIO Elia		217596																					
10				MOGLIAZZI Nicolo		211386																					
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		30023																			
		LEONARDI Paolo																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			
		BRUNNER Oliver																									
COACH																											
		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		206188																			